TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN YÊN PHONG** **TỈNH BẮC NINH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập- Tự do- Hạnh phúc**

Bản án số:100/2017/HSST
Ngày 15/8/2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN YÊN PHONG –TỈNH BẮC NINH

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Hoàng Tuấn Anh

Các Hội thẩm nhân dân: Bà Đặng Thị Thập + Ông Kiều Văn Dậu

Thư ký phiên toà: Ông Nguyễn Trí Tuấn – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Yên Phong, tỉnh Bắc Ninh

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Phong, tỉnh Bắc Ninh tham gia phiên toà: Ông Đặng Đình Học - Kiểm sát viên.

Ngày 15 tháng 8 năm 2017, tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Yên Phong, tỉnh Bắc Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 81/2017/HSST ngày 27 tháng 6 năm 2017, theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 91/HSST-QĐXX ngày 27/7/2017 đối với bị cáo:

Bùi Văn B - Sinh năm: 1986. Nơi cư trú: thôn Trường Châu, xã Thành Công, huyện Thạch Thành, tỉnh Thanh Hóa. Nghề nghiệp: lái xe; trình độ học vấn: 9/12 Dân tộc: Mường; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: không. Con ông: Bùi Ngọc Y (đã chết), và bà: Bùi Thị Th – sinh năm 1940; có vợ là: Đỗ Thị N – sinh năm 1987, và 02 con, lớn sinh năm 2010, nhỏ sinh năm 2017. Tiền án, tiền sự: không. Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 30/3/2017 đến ngày 10/5/2017 được thay thế biện pháp ngăn chặn "Cấm đi khỏi nơi cư trú". Hiện tại ngoại (Có mặt).

Nguyên đơn dân sự: Công ty trách nhiệm hữu hạn KSG Việt Nam. Địa chỉ: Phòng 1914 – 7 tầng 19 Tòa nhà KANGNAM, khu E6, Khu đô thị mới Cầu giấy, phường Mễ Trì, Quận Nam Từ Liêm, thành phố Hà Nội.

Đại diện theo pháp luật: Ông Park Gil M, chức vụ: Giám đốc

Đại diện theo ủy quyền: Ông Đỗ Ngọc Đ, sinh năm 1974, chức vụ: Quản lý. Địa chỉ: Số 5, Ngõ 124 Ngọc Lâm, Long Biên, Hà Nội (Vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Bùi Văn B là lái xe nâng của Công ty TNHH Gia Bảo – Địa chỉ : Thị trấn Lim – huyện Tiên Du – tỉnh Bắc Ninh do ông Nguyễn Năng Tr làm Giám đốc. B được giao nhiệm vụ lái xe nâng biển kiểm soát 99LA-1585 để thực hiện việc vận chuyển và

nâng hàng hóa cho Công ty TNHH KSG Việt Nam (việt tắt là Công ty KSG) tại công trường xây dựng Công ty TNHH Samsung Display Việt Nam– KCN Yên Phong – Bắc Ninh (viết tắt là công trường V3). Trong quá trình làm việc tại công trường V3, B có quen với một người tên Bính ở thôn Trần Xá – xã Yên Trung – huyện Yên Phong – tỉnh Bắc Ninh, làm bảo vệ của Công ty TNHH ShinboVina. Theo lời khai của B: Khoảng 5 giờ sáng ngày 30/3/2017, Bính có gọi điện thoại vào số 0947368593 của B và nói: *"Tao để ít hàng trên xe nâng của mày rồi"*. B hỏi: *"Hàng gì?"* thì Bính trả lời: *"Có mấy cái sạc pin"*. B hiểu đây là số sạc pin mà anh Bính trộm cắp được. Bính bảo B: *"Mang ra sớm nhé"*. B hiểu Bính nhờ mang số sạc pin trên ra khỏi công trường nên đã đồng ý. Đến khoảng 5 giờ 45 phút cùng ngày thì Bảy đến công trường V3 làm việc. Khi kiểm tra cốp bên phải của xe nâng 99LA-1585 thì B thấy có nhiều sạc pin và một tụ điện màu đen. B biết đây là tài sản Bính trộm cắp và nhờ B vận chuyển ra ngoài công trường nên đã đóng cốp xe lại để không bị ai phát hiện. Sau đó, B đi làm việc bình thường. Đến khoảng 8 giờ cùng ngày, theo yêu cầu của quản lý Công ty KSG, B điều khiển xe nâng 99LA-1585 từ trong Công trường V3 qua cổng G3 để ra ngoài đường. Khi đi đến cổng G3 thì lực lượng bảo vệ kiểm tra, phát hiện trong cốp bên phải xe nâng 99LA-1585 có 10 bộ sạc pin và 01 tụ điện, trong cốp sau xe nâng có 02 tụ điện. Nghi vấn đây là tài sản trộm cắp nên lực lượng bảo vệ đã báo cho Đồn Công an Khu công nghiệp Yên Phong. Nhận thấy hành vi của mình là vi phạm pháp luật nên B đã đến Đồn Công an KCN Yên Phong đầu thú.

Quá trình điều tra đã xác định được số tài sản mà Bùi Văn B trộm cắp là của Công ty KSG. Vật chứng thu giữ:

- 01 chiếc xe nâng màu vàng, biển kiểm soát : 99LA-1585;

- 10 bộ sạc pin công nghiệp nhãn hiệu Delta-Q model: IC0650-024-COMM đã qua sử dụng, đầu dây điện nối bị cắt;

- 03 tụ điện trong đó có 01 tụ điện nhãn hiệu KINETEK model: KCCA0032-H, 01 tụ điện nhãn hiệu KINETEK model: KCCA0000-K và 01 tụ điện ký hiệu CURTIS model: 1204-036 đều đã qua sử dụng, đầu nối dây điện đều bị cắt;

- 01 điện thoại di động nhãn hiệu ASUS màu đen, đã qua sử dụng, imel 1: 353380071745508, imel 2: 353380071745516, gắn sim số: 0947368593;

- 01 điện thoại di động nhãn hiệu Galaxy Samsung J2, màu vàng, imel 1: 358815/07/225766/9, imel 2: 358816/07/225766/7, gắn sim 1 số: 0978182583, sim 2 số: 0886440444.

Ngày 03/4/2017, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Phong ra Quyết định trưng cầu định giá tài sản số 36/QĐ gửi Hội đồng định giá tài sản huyện Yên Phong để xác định trị giá số tài sản mà B trộm cắp của Công ty KSG.

Tại Kết luận định giá tài sản số 20/KLĐG ngày 05/4/2017 của Hội đồng định giá tài sản huyện Yên Phong đã xác định:

- 10 bộ sạc pin công nghiệp nhãn hiệu Delta-Q model: IC0650-024-COMM đã qua sử dụng trị giá: 44.760.000^{đ};

- 03 tụ điện trong đó có 01 tụ điện nhãn hiệu KINETEK model: KCCA0032-H, 01 tụ điện nhãn hiệu KINETEK model: KCCA0000-K và 01 tụ điện ký hiệu CURTIS model: 1204-036 đã qua sử dụng trị giá: 3.600.000^{đ}.

Tổng giá trị là: 48.360.000^{đ} (Bốn mươi tám triệu, ba trăm sáu mươi nghìn đồng).

Ngày 28/4/2017, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Phong đã trả lại cho người đại diện theo ủy quyền của Công ty KSG là anh Đỗ Ngọc Đ số sạc pin và tụ điện mà Bùi Văn B đã trộm cắp. Anh Đ không có yêu cầu bồi thường gì khác về mặt dân sự.

Tại phiên toà hôm nay, bị cáo Bùi Văn B khai nhận do bản thân bị cáo có quen biết đối tượng tên Bính vì vậy vào ngày 30/3/2017, khi biết Bính nhờ mang số tài sản do Bính trộm cắp được của nhà thầu đang thi công tại công trường Samsung Dislay ra ngoài, bị cáo đã đồng ý mang số tài sản do Bính trộm cắp tại Công trường Samsung DisLay gồm 10 bộ sạc pin công nghiệp nhãn hiệu Delta-Q model: IC0650-024-COMM và 03 tụ điện trong đó có 01 tụ điện nhãn hiệu KINETEK model: KCCA0032-H, 01 tụ điện nhãn hiệu KINETEK model: KCCA0000-K và 01 tụ điện ký hiệu CURTIS model: 1204-036 của Công ty KSG ra đến cổng Công trường thì bị lực lượng bảo vệ công trường phát hiện, do vậy bị cáo đã tự nguyện đên Đồn công an khu công nghiệp Yên Phong đầu thú. Bị cáo cho biết trong quá trình điều tra bị cáo đã được đối chất với đối tượng tên Bính xong Bính không thừa nhận đã trộm cắp số tài sản của Công ty KSG rồi nhờ bị cáo mang ra ngoài. Bị cáo cho biết quá trình điều tra bị cáo đã tự nguyện khai báo hành vi phạm tội của mình, bị cáo không bị ép buộc, bức cung, mớm cung trong quá trình khai báo.

Bản cáo trạng số 81/CTr – VKS ngày 26/6/2017 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Phong, tỉnh Bắc Ninh truy tố Bùi Văn B về tội "Trộm cắp tài sản" theo khoản 1 Điều 138 Bộ luật hình sự năm 1999.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội và tranh luận xác định hành vi trộm cắp 10 bộ sạc pin công nghiệp nhãn hiệu Delta-Q model: IC0650-024-COMM và 03 tụ điện có tổng trị giá 48.360.000đ của bị cáo đã cấu thành tội Trộm cắp tài sản. Dó đó, Kiểm sát viên giữ nguyên quyết định truy tố đối với Bùi Văn B và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố Bùi Văn B phạm tội "Trộm cắp tài sản" và đề nghị áp dụng khoản 1 Điều 138; điểm b, h, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46; Điều 60 Bộ luật hình sự năm 1999. xử phạt: Bùi Văn B từ 18 tháng đến 20 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 36 tháng đến 40 tháng tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Về vật chứng vụ án: áp dụng Điều 41 Bộ luật hình sự. Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự.

Trả lại bị cáo 01 chiếc điện thoại di dộng nhãn hiệu ASUS màu đen và 01 điện thoại di động nhãn hiệu Samsung J2 song tạm giữ để đảm bảo việc thi hành án.

Tịch thu tiêu hủy 01 biển kiểm soát 99LA – 1585.

Sau khi nghe Kiểm sát viên luận tội, bị cáo không có ý kiến tranh luận.

Trong lời nói sau cùng bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cở sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Yên Phong, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Phong, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của

Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

Về lời khai nhận của bị cáo: xét thấy lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa hoàn toàn phù hợp với lời khai của bị cáo trong quá trình điều tra, phù hợp với biên bản về việc người phạm tội ra đầu thú do công an huyện Yên Phong lập hồi 11h00' ngày 30/3/2017, phù hợp với lời khai của phía nguyên đơn dân sự và những người làm chứng, vật chứng đã được thu giữ cùng các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án thấy có đủ cơ sở kết luận Bùi Văn B có hành vi trộm cắp 10 bộ sạc pin công nghiệp nhãn hiệu Delta-Q model: IC0650-024-COMM và 03 tụ điện của Công ty KSG có tổng trị giá là 48.360.000đồng. Do đó, bị cáo đã phạm tội "Trộm cắp tài sản", tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 138 Bộ luật hình sự năm 1999.Tại phiên tòa Kiểm sát viên vẫn giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị xét xử bị cáo theo quy định tại khoản 1 Điều 138 Bộ luật hình sự năm 1999 là hoàn toàn có căn cứ cần được chấp nhận.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội. Hành vi phạm tội của bị cáo đã xâm phạm trực tiếp đến quyền sở hữu về tài sản của chủ sở hữu được pháp luật bảo vệ, không những làm ảnh hưởng đến tình hình an ninh trật tự xã hội tại địa phương mà còn ảnh hưởng đến quá trình đầu tư, thi công của các nhà thầu tại Công trường Công ty Sam sung Display do vậy cần phải xử lý nghiêm bị cáo bằng luật hình sự mới có tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung.

Xem xét tính chất, hành vi phạm tội của bị cáo nhận thấy, bị cáo xuất thân từ con em lao động được công ty TNHH Gia Bảo tiếp nhận vào làm lái xe nâng tại công ty, tuy nhiên trong quá trình được Công ty Gia Bảo điều động vào lái xe nâng tại Công trường Samsung Dislay khu công nghiệp Yên Phong là nơi Công ty Gia Bảo đang ký hợp đồng thi công cùng nhà thầu KSG song trong quá trình làm việc bị cáo đã không chịu rèn luyện nhân cách đạo đức của người công nhân mà với bản chất lười lao động nhưng lại thích hưởng thụ, bị cáo đã lợi dụng sự buông lỏng trong công tác quản lý của nhà thầu KSG để lén lút lấy trộm 10 bộ sạc pin công nghiệp và 03 tụ điện có trị giá 48.360.000đ của công ty KSG để nhằm mục đích đem ra ngoài phục vụ cho nhu cầu cá nhân của mình, điều đó chứng tỏ bị cáo là tên rất coi thường pháp luật do vậy đối với bị cáo cần phải có mức hình phạt nghiêm khắc tương xứng với hành vi và hậu quả mà bị cáo đã gây ra.

Xem xét về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ thấy bị cáo không có tiền án, tiền sự. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay có thái độ khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải. Bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng. Sau khi biết hành vi phạm tội của mình bị phát hiện đã tự giác đến Cơ quan Công an đầu thú và giao nộp lại toàn bộ số tài sản bị cáo đã trộm cắp, bị cáo và gia đình hiện đang thờ cúng liệt sỹ là chú ruột của bị cáo, đây là những tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm b, h, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46 Bộ luật hình sự vì vậy xét thấy không cần thiết phải cho bị cáo cách ly xã hội mà cho bị cáo được cải tạo tại địa phương cũng đủ điều kiện để giáo dục bị cáo trở thành công dân có ích cho xã hội.

Về trách nhiệm dân sự: Tại phiên tòa hôm nay phía nguyên đơn dân sự vắng mặt, song trong quá trình điều tra phía nguyên đơn dân sự là Công ty TNHH KSG Việt Nam do ông Đỗ Ngọc Đ đại diện theo ủy quyền cho biết phía Công ty TNHH

KSG đã được Cơ quan Công an huyện Yên Phong trao trả số tài sản mà bị cáo đã trộm cắp của công ty vì vậy nay phía Công ty KSG không có yêu cầu bị cáo phải bồi thường gì thêm. Do vậy, về trách nhiệm dân sự, Hội đồng xét xử không đặt ra xem xét giải quyết.

Theo lời khai của Bùi Văn B về đối tượng tên Bính đã gọi điện cho B nhờ mang tài sản trộm cắp ra ngoài: qua điều tra xác minh đã xác định được đối tượng đã gọi điện cho B vào rạng sáng ngày 30/3/2017 là Lê Bá Bính – Sinh năm: 1986 ở thôn Trần Xá – xã Yên Trung – huyện Yên Phong – tỉnh Bắc Ninh. Tuy nhiên, Bính không thừa nhận việc đã nhờ B vận chuyển số sạc pin trộm cắp trên ra ngoài. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Phong đã tiến hành đối chất giữa Bùi Văn B và Lê Bá Bính nhưng Bính không thừa nhận việc trên. Do đó, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Phong không có cơ sở để điều tra xác minh, làm rõ.

Đối với chiếc xe nâng 99LA-1585: đây là tài sản của Công ty TNHH Gia Bảo giao cho Bùi Văn B để làm việc. Công ty TNHH Gia Bảo không biết việc B dùng chiếc xe nâng trên để vận chuyển tài sản trộm cắp. Ngày 27/4/2017, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Yên Phong đã trả lại chiếc xe nâng trên cho ông Nguyễn Năng Tr – Giám đốc Công ty TNHH Gia Bảo là phù hợp.

Về vật chứng vụ án: Quá trình điều tra, Cơ quan Công an huyện Yên Phong có thu giữ của bị cáo Bùi Văn B 02 chiếc điện thoại di động gồm 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu ASUS màu đen gắn sim số 0947368593 và 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Samsung J2 màu vàng gắn 02 sim số 0978182583 và 0886440444 trong đó B khai đã sử dụng chiếc điện thoại ASUS gắn sim 0947368593 liên lạc với đối tượng tên Bính để trộm cắp tài sản của Công ty KSG, tuy nhiên quá trình điều tra chưa đủ căn cứ xác định đối tượng Bính là đồng phạm với bị cáo về hành vi trộm cắp tài sản như bị cáo đã khai vì vậy xét thấy nay cần tuyên trả lại cho bị cáo B 02 chiếc điện thoại di động trên.

Đối với chiếc biển kiểm soát 99LA-1585: qua điều tra xác minh, xác định được chiếc biển kiểm soát trên không do cơ quan có thẩm quyền cấp, ông Tr trình bày chiếc biển kiểm soát trên là do ông nhặt được trong nhà kho của công ty, ông cũng không biết là biển thật hay biển giả. Mục đích gắn chiếc biển kiểm soát trên lên xe nâng do Bùi Văn B điều khiển là để đưa xe vào Công trường V3 hoạt động vì vậy nay cần tịch thu tiêu hủy.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo: Bùi Văn B phạm tội "Trộm cắp tài sản".

Áp dụng khoản 1 Điều 138; điểm b, h, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46; Điều 60 Bộ luật hình sự.

Xử phạt: Bùi Văn B 18 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 36 tháng tính từ ngày tuyên án sơ thẩm (15/8/2017).

Giao bị cáo Bùi Văn B cho Uỷ ban nhân dân xã Thành Công – huyện Thạch Thành – tỉnh Thanh Hóa giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 Luật thi hành án hình sự.

Về vật chứng vụ án: Áp dụng Điều 41 Bộ luật hình sự.Điều 76 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Trả lại bị cáo Bùi Văn B 01 chiếc điện thoại di dộng nhãn hiệu ASUS, màu đen, đã qua sử dụng, có số Imei 1: 353380071745508, Imei 2: 353380071745516, bên trong có gắn sim số 0947368593 và 01 chiếc điện thoại di dộng nhãn hiệu Samsung J2, màu vàng đã qua sử dụng, có số Imei 1: 358815072257669, Imei 2: 358816072257667, bên trong có gắn 02 sim số 0978182583 và 0886440444 song tạm giữ để đảm bảo việc thi hành án.

Tịch thu tiêu hủy 01 biển kiểm soát 99LA -1585.

(Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 29/6/2017 giữa Công an huyện Yên Phong với Chi cục Thi hành án dân sự huyện Yên Phong).

Về án phí: Áp dụng Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự. Nghị quyết 326/NQ-QH14 ngày 30/12/2016 của Quốc hội khóa 14 quy định về án phí, lệ phí Tòa án.

Bị cáo Bùi Văn B phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nguyên đơn dân sự vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được kết quả bản án./.

T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán -Chủ Toạ Phiên Toà

Hoàng Tuấn Anh
(Đã Ký)

Nơi nhận :
TAND tỉnh Bắc ninh
VKSND huyện
THA huyện
Lưu

HỘI THẨM NHÂN DÂN

Nguyễn Quang Gia + Nguyễn Tiến Phê

Nơi nhận:
- TAND tỉnh
- VKSND huyện
- T.H.A huyện
- Lưu

CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ